



St. Faustina Kowalska Parish

5252 S. Austin Ave., Chicago, IL 60638

(773) 767-2411

Parafia Św. Faustyny Kowalskiej

May 25—2025—25 Maj

Pastoral Staff

Rev. Ted Dzieszek
Pastor

Rev. Joseph Mol
Rev. Stanley Rataj
Weekend Associates

Deacon Ron Morowczynski
Permanent Deacon

Parish Staff

Celena Strader
*Operations Director/
Bulletin Editor*

Maria Horbal
*Religious Education
& Youth Ministry Coordinator*

Emilia Nienajadlo
*Secretary/
Assistant Bulletin Editor*

Algimantas Barniskis

Kamil Bundyra

Witold Socha

Richard Sokas

Henryk Zygmunt
Music Ministry

Jozef Zon
Maintenance

St. Faustina Parish Office

5252 S. Austin Ave.

Chicago, IL 60638

Tel. (773) 767-2411

Fax (773) 767-2769

stfaustina@archchicago.org

Office Hours:

Mon, Tues, Thurs, Fri

9:30 AM—5:30 PM

CLOSED:

Wednesday & Weekends

Ward Hall

5157 S. McVicker Ave.

Parish Center

5201 S. McVicker Ave.

Church

5251 S. McVicker Ave.

St. Faustina REF Office

Parish Center (South Doors)

Tel. (773) 767-0691



Sixth Sunday of Easter

Peace I leave with you; my peace I give to you.

Not as the world gives do I give it to you.

- John 14:27

Szósta Niedziela Wielkanocna

Pokój zostawiam wam, pokój mój daję wam.

Nie tak jak daje świat, Ja wam daję.

- Jan 14,27

Mass Intentions & Devotions ~ Intencje Mszalne i Nabożeństwa

SIXTH SUNDAY OF EASTER - SZÓSTA NIEDZIELA WIELKANOCNA

SATURDAY - MAY 24 - SOBOTA

- 4:30 pm-**EN** - Health & God's blessings upon Andrea Hoffman (req. by back pew)
† Millie Smola (req. by Juliann Murillo)
† Bernadette Wodke (req. by Monica Wodke)
†† Danny & Wally Kiebles (req. by Carolyn Heinrich)

SUNDAY - MAY 25, 2025 - NIEDZIELA

- 7:30 am-**EN** - Health & God's blessings upon Frank Hernandez (req. by Vivian Frencl), Alexander, Stephanie, Nicholas & Thomas Granda
† Władysława Sliwa
† Zbigniew Stopka
† Patricia Soukal (req. by Carolyn Heinrich)
- 9:00 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla ks. Tadeusza Dzieszko z okazji 37 rocznicy święceń kapłańskich, Adama, Zofii Czupek, Marii Gąsienica, Stanisława Szczechowicz, Piotra Wójtowicz, Sławka Bobula z rodziną, Wiktorii Szczechowicz z rodziną, Heleny i Pawła z rodziną, Anny i Tomasza Wojdyła z rodziną
- O cud uzdrowienia relacji rodzinnych i Boże błogosławieństwo dla Iwony
† Marianna Jędrzejewska, † Thomas Granat,
† Zofia Suchorabski, † Jolanta Szara,
† Krystyna Wójcik, † Jan Parzątka,
† Paweł Politewicz (zam. ministranci),
†† Ludwika i Franciszka Fit,
†† Franciszka i Stanisław Purchla
- 10:30 am-**EN** † Anthony Chaplick (req. by family)
- 12:30 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla ks. Tadeusza Dzieszko z okazji 37 rocznicy święceń kapłańskich, Marii Gąsienica, Pani Sylwii Kosinski (zam. Frank Vaickus), Marii i Józefa Wiedeńskich z okazji 50 rocznicy ślubu, Sławka Bobula z rodziną
- O cud uzdrowienia relacji rodzinnych i Boże błogosławieństwo dla Iwony
† Zofia Suchorabski, † Jolanta Szara, † Krystyna Wójcik,
† Paweł Politewicz (zam. Grupa Młodzieżowa),
† Aniela Turza (1 roczn. śm.),
† Władysława Sliwa (2 roczn. śm.),
† Czesława Boblak (5 roczn. śm.),
† Eryk Horabik (6 roczn. śm.),
† Stefan Kuziel (39 roczn. śm.)
†† Zofia i Alfred Tokarski,
†† Stanisław, Bronisława i Jan Wiedeński
- 7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla ks. Tadeusza Dzieszko z okazji 37 rocznicy święceń kapłańskich, Marii Gąsienica, Małgorzaty Łazarz, Anny Rubiś, Sławka Bobula z rodziną
- O cud uzdrowienia relacji rodzinnych i Boże błogosławieństwo dla Iwony
† Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski,
† Paweł Politewicz, † Krystyna Wójcik

MONDAY - MAY 26 - PONIEDZIAŁEK

St. Philip Neri - Św. Filipa Neri

- 7:30 am-**EN** † Bernadette Wodke (req. by Ryszard & Teresa Koziar) → †

- 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Iwony, Zofii Czupek, Marii Gąsienica, Piotra Wójtowicz, Heleny, Pawła, Mariusza i Andrzeja z rodziną
† Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski,
† Paweł Politewicz, † Jan Parzątka,
† Czesława Boblak (5 roczn. śm.)

TUESDAY - MAY 27 - WTOREK

St. Augustine of Canterbury -

Św. Augustyna z Canterbury

- 7:30 am-**EN** - Special intention (req. by Therese Sheppard)
- 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Iwony, Zofii Czupek, Marii Gąsienica, Maryli i Stanisława Grzegorzczak
† Ewa Grzegorzczak, † Helena Trzepak, † Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski, † Paweł Politewicz
- 7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Iwony, Marii Gąsienica, Piotra Wójtowicz, Heleny, Pawła Mariusza i Andrzeja z rodziną
† Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski,
† Paweł Politewicz (zam. Grupa Młodzieżowa)

WEDNESDAY - MAY 28 - ŚRODA

- 7:30 am-**EN** † Felix Torres (birthday anniv.) (req. by family)
- 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Iwony, Marii Gąsienica, Piotra Wójtowicz
† Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski, † Paweł Politewicz

THURSDAY - MAY 29 - CZWARTEK

St. Paul VI - Św. Pawła VI

- 7:30 am-**EN** - Health & God's blessings upon Jeri Szymusiak (req. by Betty Szul)
- 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Iwony, Marii Gąsienica, Piotra Wójtowicz
† Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski, † Paweł Politewicz

FRIDAY - MAY 30 - PIĄTEK

- 7:30 am-**EN** - Health & God's blessings upon Jim Sheppard on the occasion of his birthday (req. by grandma), Christine A. Garcia-Palm on the occasion of her 50th anniversary of membership (req. by First Catholic Slovak Ladies SR Branch 180)
- 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Iwony, Marii Gąsienica
† Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski, † Paweł Politewicz
- 7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Iwony, Marii Gąsienica, Piotra Wójtowicz, Heleny, Pawła, Mariusza i Andrzeja z rodziną
† Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski,
† Paweł Politewicz (zam. Grupa Młodzieżowa)

SATURDAY - MAY 31 - SOBOTA

Feast of the Visitation of the Blessed Virgin Mary -

Święto Nawiedzenia Najświętszej Maryi Panny

- 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Iwony, Marii Gąsienica, Piotra Wójtowicz
† Jolanta Szara, † Zofia Suchorabski, † Paweł Politewicz
- 4:30 pm-**EN** - Health & God's blessings upon Raul & Elizabeth Perez on the occasion of their 25th wedding anniversary
† Ted Stebner (req. by daughter)
† Bernadette Wodke (req. by Ryszard & Teresa Koziar)
† Marie Yoksas (req. by Paddy & Mary Noone)
†† Kelly Ann & Elizabeth (req. by Hoffman family)

Presider Schedule at St. Faustina Kowalska**Saturday, May 31, 2025**

4:30 pm - Fr. Joseph Mol

Sunday, June 1, 2025

7:30 am - Fr. Ted Dziesko

9:00 am - Fr. Ted Dziesko

10:30 am - Fr. Stanley Rataj

12:30 pm - Fr. Ted Dziesko

7:00 pm - Fr. Lesław Prebendowski

*Lector Schedule***Saturday, May 31, 2025**

4:30 pm - T. Cichon

Sunday, June 1, 2025

7:30 am - S. Zakic

9:00 am - M. Horbal, K. Zięba & Z. Kaczmarczyk

10:30 am - M. Kozmel

12:30 pm - G. Sowiński, I. Kuźma & K. Grabala

7:00 pm - Z. Koszyłko, A. Strączek & D. Witkiewicz

Wedding Banns

Jeśli ktoś wie o przeszkodach uniemożliwiających zawarcie Sakramentu Małżeństwa przez te osoby, prosimy o powiadomienie księdza proboszcza.

*Dariusz Cybulski & Monika Sajkowska - III**Matthew E. Rusnak & Jorie E. Pudil - II*

If anyone knows of cause or just impediment why these persons should not be joined together in Holy Matrimony, you are obligated to contact the Pastor.

Rest In Peace

God has called to Himself the following individual, for whom a Funeral Mass was celebrated recently in our church. We express our deepest sympathies to the family members of the deceased and pray that the Risen Lord will bless and strengthen them during their time of sorrow. For the deceased we pray, *„Eternal rest grant unto him O Lord, and may perpetual light shine upon him. Amen.”*

† **Paweł Politewicz**

Pan Bóg powołał do Siebie powyżej wymienioną osobę, za którego niedawno została odprawiona Msza św. Pogrzebowa w naszym kościele. Niech Zmartwychwstały Chrystus błogosławi i umacnia rodzinę zmarłego podczas ich smutku i żałoby. A za zmarłego módlmy się mówiąc: *„Wieczny odpoczynek racz mu dać Panie, a światłość wiekuista niechaj mu świeci, na wieki wieków. Amen.”*

Altar Servers & Youth Group

We invite all the altar servers and members of the St. Faustina Youth Group to join us for a meeting on Thursday, **May 29th** in Ward Hall from 6:45 pm to 8:45 pm to celebrate International Children's Day (June 8th). The plan includes time to play volleyball or basketball, table tennis, other games, pizza, ice cream, and cotton candy.

"Rejoice, O youth, while you are young and let your heart be glad in the days of your youth." (Ecclesiastes 11:9-10).

We also invite children who would like to become altar servers to the meeting. New children must be registered in advance by phone or text by Wednesday, **May 28th** to Maria: 708-793-6073.

Altar Server Coordinator, Maria Borzecki

***Ministranci oraz Grupa Młodzieżowa***

Zapraszamy wszystkich ministrantów oraz członków Grupy Młodzieżowej Świętej Faustyny na wspólne spotkanie z okazji Dzień Dziecka w czwartek, **29 maja** w sali gimnastycznej Ward Hall na 6:45 pm do 8:45 pm. W planie czas na grę siatkówki lub koszykówki, tenis stołowy, inne zabawy, pizza, lody i wata cukrowa.

"Cieszyć się trzeba z życia w młodości. Ciesz się, młodzieńcze, w młodości swojej, a serce twoje niech się rozwesela za dni młodości twojej." (Koh, 11, 9-10).

Na spotkanie zapraszamy również dzieci które chcieliby dołączyć do grona ministrantów. Nowe osoby muszą być wcześniej zgłoszone telefonicznie lub sms do środy, **28 maja** do Pani Marii: 708-793-6073.

Zaprasza Koordynator Ministrantów, Maria Borzecki



Dear Parishioners and Friends,

The liturgical texts that we read in the Church bring us ever closer to the mystery of the Ascension of the Lord and Descent of the Holy Spirit (Pentecost). The Church, like a good educator, gradually, in the rhythm of the liturgical year, reveals this saving event before our eyes. She invites us to

include it, week by week, day by day, in our personal experience of faith, our personal history of salvation.

The Liturgy of the Word brings us the announcement of the Holy Spirit. Christ says: "The Counselor, the Holy Spirit, whom the Father will send in my name, will teach you all things and will remind you of all that I have said to you." The Holy Spirit appears as the "Memory of the Church." That is why St. John Paul II reminds us at the threshold of the third millennium of Christianity: "The Church cannot prepare herself to celebrate the Great Jubilee in any other way than in the Holy Spirit. What was accomplished in the 'fullness of time' through His work can also only emerge from the memory of the Church through His work."

The fate and life of the Church after the Ascension of Christ are linked to the Third Person of God. Hence, even the departure of Christ cannot be experienced as a sad event: "If you loved me, you would rejoice that I am going to the Father," says Christ to his disciples.

The mission of the Church was taken over by the first heirs of this "event," which was Jesus Christ himself and his Gospel. Today's reading from the Acts of the Apostles reminds us of a very interesting fact. St. Luke, the author of the Acts, tells how in the early Church "there arose no little dissension and debate..." This threatened to break the unity of the followers of Christ. However, the danger was averted. The Apostles resolved the dispute, being aware of the cooperation with the Holy Spirit: "It is the decision of the Holy Spirit and of us..." The Holy Spirit is the source of the unity of the Church – the Body of Christ. There is one Body and one Spirit. There is one faith and one baptism. You were baptized in one Spirit (Eph. 4:1-60).

The Holy Spirit teaches mutual understanding and gentleness in the Church, revealing to all the spiritual richness of each. He teaches mutual sharing of spiritual gifts, the purpose of which is to unite people, not to create divisions among them. The community of the Church is expressed through a resolute perseverance in unity regardless of the great diversity and differences of people, ethnic groups, nations, and cultures. We can constantly observe this wealth of the community of the Church; in the broadcasts from Rome, we see the faithful and bishops from every continent. In the group of cardinals, Europeans, Africans, Asians, and Americans are neighbors. This was visible during the last Conclave when cardinals from different continents elected a new Pope, Chicago-born. The beautiful ceremony of the Inauguration of

the Pontificate on Sunday, May 18th, of Pope Leo XIV showed the diversity of cultures and origins of many thousands of people gathered in St. Peter's Square, who were united by one faith in Jesus Christ. Monasteries are also increasingly becoming "intercontinental" communities.

The unity of the Church in the Holy Spirit is most opposed by sin. For this reason, in the past there have been many divisions among Christians, and they are still occurring. The power of the Holy Spirit, like the Divine Fire, burns out from our heart's egoism, pride, envy, greed, inordinate desire for pleasure, anger, laziness. At the same time, it enlivens the life of each of us with the gifts of wisdom, reason, counsel, courage, skill, piety, fear of God. His fruitful action is manifested in deeds of love, joy, peace, patience, goodness, kindness, faithfulness, gentleness, self-control (Gal 5:22).

The Holy Spirit, like the Divine Builder, supports us in the daily effort to build a "civilization of life and love." Despite human weakness, he builds and strengthens unity between people. Let us open ourselves to His actions. He will teach us everything and remind us that the greatest desire of Christ is "that they may all be one," (Jn 17:21).

I cordially invite everyone to pray together tomorrow, on May 26th, Memorial Day, for those who defended freedom and died on various fronts of the world. As usual, we will also include our loved ones who have passed into eternity and whom we also remember with great love and nostalgia. Tomorrow, Holy Mass in English will be celebrated at 7:30 am and in Polish at 8:30 am. May the Risen and Merciful Lord bless everyone abundantly. God bless you!

Rev. Ted Dzieszko
Pastor

Peace of heart, the fruit of love

In every revelation of God we hear: "Do not be afraid." God always comes with the gift of peace, with which he fills our hearts. This peace is not the work of human intelligence, but the fruit of receiving the Holy Spirit. That is why we say that peace dwells in us. The way to possess this peace is to live the teaching of Jesus. And this cannot be done without love. God wants us to live his teaching, because just as the greatest effort made for the beloved seems easy and obvious to a lover, so in God's teaching there is nothing difficult for the one who loves.

I ask you, Lord, for mercy for the world, which is tormented by conflicts and wars, so that your peace may fill our hearts and transform the face of the earth.

***Parish Office will be
CLOSED
Monday - May 26th, 2025 -
in observance of
Memorial Day!***



May Devotion

The Litany of Loreto will be recited every weekday, Monday through Friday before the 7:30 am Mass throughout the month of May.

The Litany of Loreto, also known as the Litany of the Blessed Virgin Mary, is a Marian litany originally approved in 1587 by Pope Sixtus V. The litany contains many of the titles used formally and informally for the Virgin Mary, and would often be recited as a call and response chant in a group setting.

Queen of Hearts Raffle

The Queen of Hearts wasn't found on May 17th but Frank H. won \$250 on the Eight of ♦ under envelope #40. This is a split the pot (50/50) raffle and the drawing is held every Saturday at Tom's Tap (6707 S. Archer Ave.). The next drawing will be on **May 24th, 2025 at 6:00 pm** for the jackpot of \$90,116. **Tickets are \$5 each** and can be purchased at the parish office or Tom's Tap.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO

CATHOLIC CEMETERIES

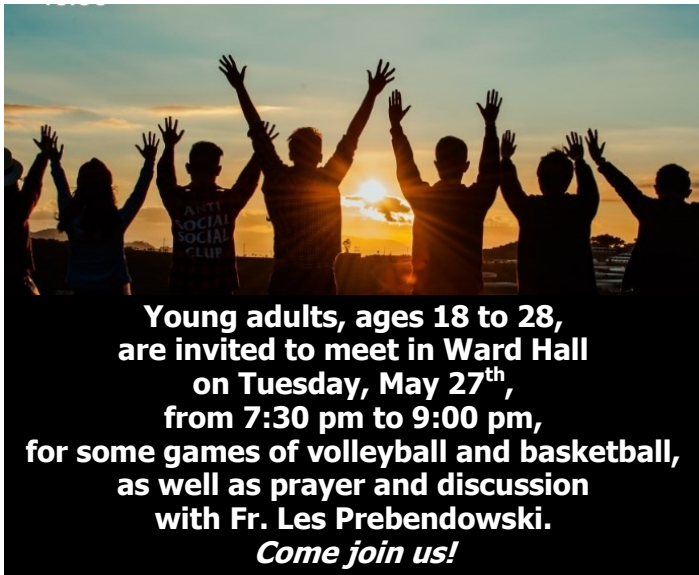


Join us for our annual
MEMORIAL DAY FIELD MASS
at all Catholic Cemeteries on
Monday, May 26, 2025
at 10:30 am

Please visit

<https://www.catholiccemeterieschicago.org/memorial-day/>

for presider at each specific cemetery or call 708-236-5400 for more info.
Bishop Robert M. Fedek will be the celebrant of the Mass at Resurrection cemetery in Justice.



**Young adults, ages 18 to 28,
are invited to meet in Ward Hall
on Tuesday, May 27th,
from 7:30 pm to 9:00 pm,
for some games of volleyball and basketball,
as well as prayer and discussion
with Fr. Les Prebendowski.
*Come join us!***



Adoration of the Blessed Sacrament
every **Tuesday** from 9:30 am - 7:00 pm
3:00 pm Divine Mercy Chaplet in Polish
5:30 pm Divine Mercy Chaplet in English

St. Philip Neri - May 26

Today is the Memorial of St. Philip Neri (1515-1595), who was born in Florence and died in Rome. He lived a spotless childhood in Florence. Later he came to Rome and after living for fifteen years as a pilgrim and hermit was ordained a priest. He gradually gathered around him a group of priests and established the Congregation of the Oratory. He was a man of original character and of a happy, genial and winning disposition. A great educator of youth, he spent whole nights in prayer, had a great devotion to the Blessed Sacrament, and burned with an unbounded love for mankind. He died on the feast of Corpus Christi.

Ladies Guild News

June will be filled with multiple Ladies Guild events. **June 3rd**, we will host the final meeting of the Ladies Guild for 2024-25. It's more like a party than a meeting, as there will be food, games and prizes. We invite all our current members and bunco supporters to join us at 7:00 pm in the Parish Center. To close out the season in style, the Ladies Guild invites you to gather for the 10:30 am Mass on Sunday, **June 22nd**, at St. Faustina. After Mass, members of the Guild and our "Bunco Faithful" are invited to join us for a "Bruncheon" at P.J. Klem's on Ogden in Lyons. The cost of the all inclusive "Bruncheon" is \$25.00 per person, sorry, alcoholic libations are not included. Enjoy a buffet of a wide variety of breakfast and lunch items. Sign up and payment will be accepted at both the June 3rd meeting and the **June 10th bunco**. Otherwise, RSVP and payment by Wednesday, **June 18th**, is requested. Contact Andrea at 773-581-0816 or Andi at 773-610-5686 with any questions.

REF News

If your child attends a public school and you are looking for a Religious Education Formation Program for your child to learn and grow in the Catholic faith, as well as receive instruction and preparation to receive the Sacraments of First Holy Communion and Confirmation, please call the REF Coordinator, Maria Horbal, at 773-842-4999 for more information. Early REF Program registration will be from **June 2nd - June 27th, 2025** and the registration form will be available online to download and complete. There will be a **discount** for families only if the **registration forms are returned and the tuition is paid in full** by cash or check in the parish office by June 27th. The discount is only available during the month of June.

Maria Horbal, REF Program Coordinator

St. Augustine of Canterbury - May 27

Today is the Optional Memorial of St. Augustine of Canterbury (d. 605), who was born in Rome and died in Canterbury, England, in 604. When Pope Gregory I heard that the pagans of Britain were disposed to accept the Catholic Faith, he sent the prior of St. Andrew, Augustine, and forty of his Benedictine brethren to England. Despite the great difficulties involved in the task assigned to him, Augustine and his monks obeyed. The success of their preaching was immediate. King Ethelbert was baptized on Pentecost Sunday, 596, and the greater part of the nobles and people soon followed his example. St. Augustine died as the first Archbishop of Canterbury.

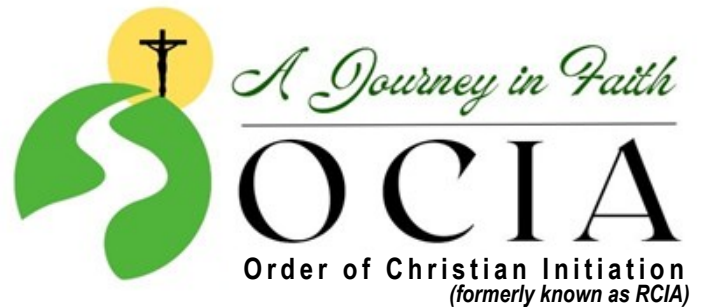
Pope St. Paul VI - May 29

Today is also the Optional Memorial of Pope St. Paul VI (1897-1978). Paul VI was canonized and added to the General Roman Calendar on January 25, 2019, the Feast of the Conversion of St. Paul. Giovanni Battista Montini was born on September 26, 1897, in a village near Brescia Concesio. On May 29, 1920, he was named Archbishop of Milan. He became Pope on June 21, 1963. He presided over the completion of the Second Vatican Council. He died on August 6, 1978.

St. Joan of Arc, St. Dymphna - May 30

The Roman Martyrology commemorates St. Joan of Arc (1412-1431), the patron saint of France. In her day, the English were allied with the Burgundians in a war against the rest of France. Joan was compelled by voices of her favorite saints to take up arms in defence of her country. Dressed in a suit of white armor, she led the French in battle against the English, who retreated, believing that she was in league with the devil. She continued to battle against the English, with dwindling support, until she was eventually captured and tried as a witch. She was found guilty and at the scaffold she pleaded guilty in exchange for a pardon from the Church. However, since the English had no intention of releasing her from prison, she quickly renounced her confession and resumed wearing men's clothing. For this they publicly burned her at the stake for witchcraft and heresy. The Church reversed its decision in 1455, and she was canonized in 1920.

St. Dymphna is also commemorated today. She was the daughter of a pagan Celtic chieftain and a Christian. She fled from home on the death of her mother to escape the incestuous interest of her father and went to Antwerp accompanied by her confessor, St. Gerebernus, and two companions. They then built an oratory at Gheel where they lived as hermits. Tracked down by Dymphna's father, the two companions and the priest were murdered by his men, and Dymphna was beheaded by her father when she refused to return with him.



The Order of Christian Initiation of Adults (OCIA), formerly known as RCIA, is a structured process for adults to explore the Catholic faith and become members of the Church. OCIA is open to those who have not been baptized, those who have been baptized in another Christian tradition, and even Catholics seeking to deepen their faith and receive the sacraments of confirmation and eucharist.

Here's a breakdown of what OCIA involves:

Inquiry:

This initial stage involves exploring questions about our faith and the Church.

Preparation:

Participants engage in discussions, prayer, scripture study, and other activities to learn about Catholic teachings and traditions.

Enlightenment:

This phase focuses on deeper understanding of the Catholic faith and the sacraments.

Reception:

Participants receive the sacraments of initiation (Baptism, Confirmation, and Eucharist) at the Easter Vigil.

Mission:

After becoming members of the Church, participants are encouraged to continue growing in their faith and participating in the life of the community.

OCIA is more than just a program; it's a journey of spiritual growth and a way to deepen one's relationship with God. It's a time for discernment, learning, and forming new relationships within the Catholic Church.

Our Parish OCIA Program will begin again this September 2025. Please contact Monica Wodke, OCIA Coordinator, for more information: mwodke@yahoo.com or 773-814-6116.

Seniors Club News

On May 19th we celebrated the 45th anniversary of the St. Jane de Chantal Seniors Club with cake, ice cream, and entertainment by Angela Riccio, a comedian from Oak Lawn. As you can see from the photos, we had a lot of laughs.

Our last meeting for the 2024-25 year is Monday, **June 2nd** at 10:30 am in **Ward Hall**, 5157 S. McVicker Ave., just north of the Parish Center. There is ample parking in the lot and by the Parish Center. We will have catering from Portillo's, a sweet table, and The Friendship Band will provide entertainment by playing Motown from the 60's, 70's and 80's. **You must pre-register and pre-pay the door fee to attend this meeting.** The last day to register is Monday, **May 26th**. Members must prepay \$5, and non-members must prepay \$15.

The end is near! This will also be the last meeting with Laura Gracia as President, as she has decided to step down for personal reasons. No need to worry though, Andi Pocica will be the new President and Delia Canino will be the Vice President. The Club has not had a vice president for many years, so this is wonderful news. Linda Honcharevich will also be a new additional Seargent-at-Arms. The rest of the board will remain as is. Congratulations and thank you to all!

Please contact Laura with any questions and/or to register at 773-656-4564. See you at the meeting!





SPRED - Special Religious Development Program

Including individuals with physical, cognitive and/or developmental disabilities into a religious education program as well as into the life of the Church community of our parish is the mission of the SPRED Program. The existence of this SPRED Program in our parish is only possible thanks to the involvement of our volunteers. Though we have successfully completed the 2024-25 school year, we are in need of 5 new volunteers, so that we can continue classes after the summer break for the next school year. Volunteers must be over 21 years of age. No experience is required as the SPRED Program provides training and preparation before each class. People who would like to help us and share friendship and peace of heart during classes with our disabled friends from our parish, please contact Maria Borzecki as soon as possible at 708-793-6073.

Everyone is Invited to the Parish Picnic

The Polish Community of St. Faustina Kowalska Parish cordially invites everyone to a picnic in Ward Hall and in the adjacent parking lot on Sunday, **June 8th**, after the 12:30 pm Mass. There will be good food, cold drinks, ice cream, good music, raffles and other attractions. All are welcome!

Save the Date!

In Need of Prize Donations

We are in need of donations of new items only to serve as raffle prizes at the picnic. Donations can be dropped off at the parish office during business hours. For more information please contact the parish office at 773-767-2411.



The word "Rosary" comes from the Latin "rosarium," meaning "rose garden" or "garland of roses."

Tradition holds that the Virgin Mary gave the Rosary to Saint Dominic in the 13th century.

The Rosary was initially used as a tool for illiterate people to keep track of prayers.

Early forms of the Rosary consisted of 150 beads, representing the 150 Psalms.

The modern Rosary, with its structure of decades, was standardized by Pope Pius V in 1569.

Remember Your Father on June 15

Father's Day card and Spiritual Bouquet envelope sets are available on the tables at the exits from the church for all to take and enroll your father, whether living or deceased, in the spiritual bouquet of Masses to be celebrated on Father's Day in our church. If you do not need a Father's Day card or are only praying for deceased family members and friends, please just take the Spiritual Bouquet envelope rather than the entire card set.

The completed outer envelope needs only to be returned with your offering any time prior to Father's Day, June 15th. Also, if you are praying for multiple individuals, please write all of their names on a slip of paper and place it inside ONE Spiritual Bouquet envelope.



*Please join us for our parish bilingual
Corpus Christi Procession*

*led by our Pastor, Fr. Ted Dzieszko,
to 4 altars around the parish premises
Sunday, June 22nd, 2025*

*beginning after the 10:30 am English Mass
and ending with the 12:30 pm Polish Mass
Proudly taking Jesus to the streets!*

Weekly Prayer

Sunday's Readings

First Reading:

If you keep free of these,
you will be doing what is right. (Acts 15:29)

Psalm:

O God, let all the nations praise you! (Ps 67)
Or: Alleluia.

Second Reading:

The city had no need of sun or moon to shine on it,
for the glory of God gave it light,
and its lamp was the Lamb. (Rv 12:23)

Gospel:

"Peace I leave with you; my peace I give to you.
Not as the world gives do I give it to you." (Jn 14:27)

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997,
International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Live The Liturgy Inspiration of the Week

Thomas needed proof to believe the amazing things that had happened. God, in His mercy, gave him that proof — but it was up to Thomas to accept it. Do we accept the proof we see of God's love every day?

Observances for the week of May 25, 2025

- Sunday:** 6th Sunday of Easter
Monday: St. Philip Neri, Priest; Memorial Day
Tuesday: St. Augustine of Canterbury, Bishop
Thursday: The Ascension of the Lord (holy day of obligation in some U.S. dioceses);
St. Paul VI, Pope
Saturday: The Visitation of the Blessed Virgin Mary
Next Sunday: The Ascension of the Lord;
7th Sunday of Easter;
World Communications Day



Devotions, *Explained!*

Our Lady of Perpetual Help is both a title of the Blessed Mother as well as a corresponding icon that dates to the late Middle Ages, both of which present Mary as a source of strength and comfort for Christ and his followers.

Prayer for Peace

Fill us with Your peace, Lord, as
you promised in Your word.
Peace in our comings and goings,
Peace that You are working and
moving,
Peace for what has happened, the
places we find ourselves today,
and in the future to come.
Amen.

(PRACTICING) CATHOLIC

Mini Reflection: I think of the walls of heavenly Jerusalem, so high and so sturdy, guarded so scrupulously by God's strongest angels. These walls are not barriers. They are shields. They are arms, encircling us, gathering us in.

My Peace I Give to You

When John has a vision of heavenly Jerusalem, he sees walls.

"A massive, high wall," to be more precise. In the modern lexicon, walls have a negative connotation; we use them as metaphors for all that is exclusionary and rigid. But throughout much of history, walls have meant something very different. In the ancient world, walls meant safety.

Walls meant peace.

"My peace I leave with you; my peace I give to you," Jesus tells his disciples in today's Gospel. "Not as the world gives do I give it to you."

So what's the difference between the peace we know in the world, and the peace we know in Christ?

Well, I would argue that the difference is that the peace we know in Christ *exists*. We know no real peace in this world. Sometimes, we witness a sort of mirage of peace — something *like* it, but just a little off, and always on the horizon, never within reach.

Peace, to me, means rest. It means quiet. It means the absence of confrontation, of conflict, of anxiety. But I can't actually experience any of that in this life, not in a substantial way. I can rest — but I never really feel rested. I can retreat to a room by myself to have silence, but someone always knocks on the door, and even if they don't, my thoughts get pretty loud.

And boy oh boy, are those thoughts full of confrontation. Full of anxiety, full of conflict. Wherever I go to find peace, the world finds *me* and banishes it.

I think of the walls of heavenly Jerusalem, so high and so sturdy, guarded so scrupulously by God's strongest angels. These walls are not barriers. They are shields. They are arms, encircling us, gathering us in.

In Christ alone can we find peace in this world.

— Colleen Jurkiewicz Dorman

Why do we do that?

Catholic Life Explained

Question:

Why do Catholics need to go to Mass every Sunday?

Answer:

The heart of the Church's instruction that we are to attend Mass on Sundays goes back to the Third Commandment: "Take care to keep holy the sabbath day as the LORD, your God, has commanded you" (Deuteronomy 5:12). Although the Jewish People celebrate the Sabbath on Saturday, the first generations of Christians began to observe the sabbath on Sunday, recognizing how important it is for Christians to celebrate the day that Jesus rose from the dead. As the United States Catholic Catechism for Adults observes, "Sunday extends the celebration of Easter throughout the year ... It makes present the new creation brought about by Christ" (364).

The focus of our Sunday should be the celebration of the Eucharist in the Mass. This is our time to be formed by God's Word and nourished at the table of the Lord, becoming prepared to live out and share our faith in the week that follows. In his encyclical, *Dies Domini*, Pope Saint John Paul II reminded us that Christians "cannot live their faith or share fully in the life of the Christian community unless they take part regularly in the Sunday Eucharistic assembly" (no. 81). This is why the Church teaches us that Sunday Mass is a non-negotiable part of being a Christian (see *Catechism of the Catholic Church*, no. 2192).

Beyond being a time of worship, we should also remember that Sunday is intended to be a day of rest, when we make time for recreation, for sharing meals, and enjoying the company of friends and family. Sunday is given to us as a day to take stock of and enjoy the blessings that God has given us (see *Catechism of the Catholic Church*, no. 2187). Pope Francis reminds us, "The day of rest, centered on the Eucharist, sheds its light on the whole week, and motivates us to greater concern for nature and the poor" (*Laudato Si'*, no. 237).



Office of the Archbishop
835 North Rush Street
Chicago, IL 60611-2030
312.534.8230
archchicago.org

May 9, 2025

Dear Sisters and Brothers,

In just two short weeks we have said goodbye to our beloved Pope Francis, entered a time of uncertainty and now have a remarkable event to celebrate as Catholics, Chicagoans and people of good will. The fact that more than 130 cardinal electors from more than 70 countries could come to a decision in less than 24 hours is a clear sign of the unity, so needed in a world torn by division and conflict.

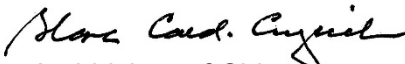
Many here know Pope Leo XIV as Robert Prevost, a classmate, friend and neighbor. Our pride in him as a native son is exceeded only by our pride in his service to the People of God and to our Church.

A missionary, Pope Leo knows firsthand the needs of those at the margins and holds them close. We expect he will carry on the regard for the poor so associated with Pope Francis but will lead us and teach us in his own way. His choice of name recalls Pope Leo XIII who defended the dignity of workers at a time when concern for their rights was scarce. This earlier Pope Leo, generally considered the father of Catholic social teaching, placed our church firmly in the world, speaking against injustice and for peace. As wars and discord continue and some deny human dignity with their words and deeds, such a voice is clearly needed.

I hope you will take a minute to say a prayer of thanksgiving to the Holy Spirit who surely was with us in this time. Let us rejoice that he has once again given us a Holy Father who will represent our values boldly and lead us to greater closeness with Jesus.

Know that I am deeply grateful for the prayers you offered for the repose of the soul of Pope Francis. The outpouring of condolences, including from people of other faith traditions was remarkable. His example of a happy death was his last gift to us. It is my wish that people of the Archdiocese of Chicago and beyond now offer their prayers for Pope Leo XIV as he takes up the work of lighting the world with God's love.

Sincerely yours in Christ,


Archbishop of Chicago

Weekly Offering ~ Tygodniowa Ofiara 5/17-18/2025

Weekly Budgeted Amount		- \$9,250.00
		<i>Collection Amount</i>
<i>Mass Time</i>	<i>Number of Envelopes</i>	<i>Envelopes + Loose Money</i>
4:30pm	62	\$1,398.00
7:30am	50	\$1,065.00
9:00am	98	\$1,941.00
10:30am	66	\$1,401.00
12:30pm	52	\$1,654.00
7:00pm	15	\$625.00
Mailed-In Env	5	\$210.00
E-Giving/Text-to-Give	27	\$478.00
TOTAL	375	\$8,772.00
Weekly Over/(Under) Budgeted Amount-		(\$478.00)
FYTD Over/(Under) Budgeted Amount-		(\$11,578.00)

Building Maintenance Collection - \$3,947

Text-to-Give Option

Forgot your envelope? Not registered but visiting our parish?

Like to text? You can make a one-time donation to

St. Faustina Kowalska Parish by

texting the "\$" to **1-773-729-1454**

Please remember St. Faustina Kowalska Parish
when planning your will or living trust.

THANK YOU for supporting our Parish!



Złóż donację przez SMS

Zapomniałeś kopertkę na ofiarę? Nie jesteś zapisany do parafii albo tylko odwiedzasz naszą parafię?

Można przekazywać ofiary jednorazowe na rzecz parafii św. Faustyny Kowalskiej

wysyłając SMS „\$” na numer **1-773-729-1454**

Pamiętajcie Parafię św. Faustyny Kowalskiej, kiedy będziecie sporządzać Wasze testamenty.

DZIĘKUJEMY wszystkim za wsparcie naszej parafii!



2025 Annual Catholic Appeal Pledge Report

Thank you to all parishioners who have responded!

To make your gift, you can complete the mail-in envelope available at the church exits or make a gift online at annualcatholicappeal.com

Contributors - 249 - Ofiarodawcy

Goal Amount / Kwota docelowa - **\$37,198**

Amount Pledged / Suma zadeklarowana - **\$22,482**

Amount Paid / Suma zapłacona - **\$21,307**

Balance to reach Goal Amount /

Kwota salda, aby osiągnąć cel - **\$14,716**

Sprawozdanie z 2025 Dorocznej Kwesty Katolickiej

Bóg zapłać wszystkim parafianom za wsparcie tego apelu!

Aby złożyć ofiarę, prosimy o wypełnianie koperty dostępne przy wyjściach z kościoła lub złożenie ofiary przez internet pod

adresem: annualcatholicappeal.com

As of 5/19/2025

Vigil Candles

For twenty-four hours a day, two candles burn at either side of the tabernacle and two more before the Our Lady of Fatima statue. The candles represent our presence and our prayer in a holy place. If you would like to, you may sponsor two vigil candles at the tabernacle or two vigil candles before the Our Lady of Fatima statue. The suggested offering to sponsor one candle is \$10. Offerings for the vigil candles can be made in a plain envelope from home and placed together with your Sunday offering or dropped through the mail slot of the parish office. Please remember to write your name, address and telephone on the envelope, the number of candles and which candles you are sponsoring. Candles may be offered in honor of a child being baptized or receiving First Holy Communion, a couple getting married, or someone who is ill. Candles may also be offered in memory of a beloved deceased individual. May the Mother of God through the Merciful Jesus intercede many favors for everyone. Proceeds from these vigil candles will be used towards liturgical vestments, hosts, candles and further renovation of the sacristy.



\$10 - Anonymous

(Special Intention)

\$20 - Anonymous

(Special Intention)

Świece Wigilijne

Przez 24 godziny na dobę płoną przy tabernakulum i figurze Matki Bożej Fatimskiej świece wigilijne. Świece reprezentują naszą obecność i naszą modlitwę w świętym miejscu. Jeżeli masz pragnienie możesz sponsorować 2 świece wigilijne przy tabernakulum lub 2 świece wigilijne przy figurze Matki Bożej Fatimskiej. Sugerowana ofiara za jedną świecę jest \$10. Na zwyczajnej kopercie można napisać swoje imię i nazwisko, numer telefonu, rodzaj i ilość świec, które masz pragnienie sponsorować. Można napisać imię dziecka ochrzczonego, imię dziecka które przystępuje do Pierwszej Komunii św., osób zawierających małżeństwo, osoby chorej lub przyjmującej inny sakrament. Można też umieścić imię osoby zmarłej. Koperty można zwrócić do biura parafialnego, do zakrystii lub wrzucić wraz z kolektą do koszyka. Niech Matka Boża u Jezusa Miłosiernego wyprosi wszystkim wiele łask. Dochód z płonących świec będzie przeznaczony na szaty liturgiczne, hostie, świece i dalszy remont zakrystii.

Everyone is invited to the St. Faustina Kowalska

PARISH PICNIC

Sponsored by the Polish Club

5157 S. McVicker Ave., Chicago, IL 60638 ~ 773-767-2411

SUNDAY – JUNE 8, 2025

in Ward Hall & adjacent parking lot

2:00 pm ~ 8:00 pm

FREE Admission, Fun & Fellowship

Food & Beverages
available for purchase

Polish
Sausage,
Pork Hock or
Kiszka with
Sauerkraut

Cold Beer,
Beverages

Children's Games:
Ping Pong, Foosball,
Connect 4, Chess,
Face Painting,
Raffle Prizes

Potato
Pancakes with
Sour Cream or
Goulash

Ice Cream,
Cotton Candy,
Crepes

Zabawa dla Dzieci:
Ping Pong, Piłkarzyka,
Złącz 4, Szachy,
Malowanie Twarzy,
Loteria Fantowa

Kiełbasa,
Kiszka lub
Golonka
z Kapustą

Placki
Ziemniaczane
z Śmietaną lub
Gulasz

Lody,
Wata Cukrowa,
Naleśniki

Zimne Piwo,
Napoje

NIEDZIELA – 8 CZERWCA, 2025

w Sali „Ward Hall” i na parkingu

2:00 pm ~ 8:00 pm

Wstęp **WOLNY**
Potrawy i Napoje
za odpowiednie ceny

Parafia św. Faustyny Kowalskiej zaprasza wszystkich na

PIKNIK PARAFIALNY

Sponsorowany przez Klub Polski

5157 S. McVicker Ave., Chicago, IL 60638 ~ 773-767-2411



Drodzy Parafianie i Przyjaciele,
Teksty liturgiczne które czytamy w Kościele coraz bardziej przybliżają nas do tajemnicy Wniebowstąpienia i Zesłania Ducha Świętego. Kościół, jak dobry wychowawca, stopniowo, w rytmie roku liturgicznego, odsłania to wydarzenie zbawcze przed naszymi oczyma. Zaprasza nas, byśmy je włączali, tydzień po

tygodniu, dzień po dniu, do przeżywania naszego osobistego doświadczenia wiary, osobistej historii zbawienia.

Liturgia Słowa przynosi nam zapowiedź Ducha Świętego. Chrystus mówi: „Pocieszyciel, Duch Święty, którego Ojciec pośle w Moim imieniu, On was wszystkiego nauczy i przypomni wam wszystko co wam powiedziałem”. Duch Święty jawi się jako „Pamięć Kościoła”. Dlatego też Jan Paweł II przypomina u progu trzeciego tysiąclecia chrześcijaństwa: „Kościół nie może się przygotować do obchodów Wielkiego Jubileuszu w inny sposób jak tylko w Duchu Świętym to co w „pełni czasów” dokonało się za Jego sprawą, może też tylko z Jego sprawą wyłonić się z pamięci Kościoła”.

Z Trzecią Osobą Boską związane są losy i życie Kościoła po Wniebowstąpieniu Chrystusa. Stąd też nawet odejście Chrystusa nie może być przeżywane jako wydarzenie smutne: „Gdybyście Mnie miłowali, rozradowalibyście się, że idę do Ojca” – mówi Chrystus do uczniów.

Misję Kościoła przejęli pierwsi spadkobiercy tego „wydarzenia”, jakim był sam Jezus Chrystus i Jego Ewangelia. Bardzo interesujący fakt przypomina nam dzisiejsze czytanie z Dziejów Apostolskich. Św. Łukasz, autor Dziejów, opowiada o tym, jak w pierwotnym Kościele „doszło do niemałych sporów i zatargów”. Groziło to zerwaniem jedności między wyznawcami Chrystusa. Jednak zażegnano niebezpieczeństwo. Apostołowie rozstrzygnęli spór, mając świadomość współdziałania z Duchem Świętym: „Postanowiliśmy bowiem, Duch Święty i my”. Duch Święty jest bowiem źródłem jedności Kościoła – Ciała Chrystusa. Jedno jest Ciało i jeden Duch. Jedna jest wiara i jeden chrzest. Zostaliście ochrzczeni w jednym Duchu (Ef 4,1-60).

Duch Święty uczy w Kościele wzajemnego zrozumienia i łagodności, ukazując wszystkim duchowe bogactwo każdego. Uczy wzajemnego dzielenia się darami duchowymi, których celem jest jednoczenie ludzi, a nie tworzenie wśród nich podziałów. Wspólnota Kościoła wyraża się przez zdecydowane trwanie w jedności bez względu na wielkie różnicowanie i odmienność osób, grup etnicznych, narodów i kultur. To bogactwo wspólnoty Kościoła możemy obserwować ciągle – w transmisjach z Rzymu widzimy wiernych i biskupów z każdego kontynentu. W gronie kardynałów sąsiadują ze sobą Europejczycy z Afrykańczykami, Azjaci z Amerykanami. Widoczne to było podczas ostatniego Konkławe, kiedy kardynałowie z różnych kontynentów wybrali nowego Papieża z Chicago. Przepiękna uroczystość inauguracji

pontyfikatu w niedzielę 18-go maja, Papieża Leona XIV ukazała różnorodność kultur i pochodzenia wielu tysięcy ludzi zebranych na Placu św. Piotra, których jednoczyła jedna wiara w Jezusa Chrystusa. Klasztory też coraz częściej są wspólnotami „międzykontynentalnymi”.

Jedności Kościoła w Duchu Świętym najbardziej sprzeciwia się grzech. Z tego powodu w przeszłości doszło do wielu podziałów pomiędzy chrześcijanami i wciąż do nich dochodzi. Moc Ducha Świętego, jak Boski Ogień, wypala z naszych serc egoizm, pychę, zazdrość, chciwość, nieuporządkowane pragnienie przyjemności, gniew, lenistwo. Jednocześnie ożywia życie każdego z nas darami mądrości, rozumu, rady, męstwa, umiejętności, pobożności, bojaźni Bożej. Jego owocne działanie przejawia się w czynach miłości, radości, pokoju, cierpliwości, dobroci, uprzejmości, wierności, łagodności, opanowania (Ga 5,22n).

Duch Święty, jak Boski Budowniczy wspiera nas w codziennym trudzie budowania „cywilizacji życia i miłości”. Mimo ludzkiej słabości, buduje i umacnia jedność między ludźmi. Otwórzmy się na Jego działanie. On nas wszystkiego nauczy i przypomni nam, że największym pragnieniem Chrystusa jest, „aby wszyscy stanowili jedno” (J 17,21).

Serdecznie zapraszam wszystkich na wspólną modlitwę jutro, czyli 26-go maja, w Dniu Pamięci o zmarłych (Memorial Day), w intencjach tych którzy bronili wolności i polegli na różnych frontach świata. Jak zwykle włączymy również naszych bliskich którzy odeszli do wieczności i których też wspominamy z wielką miłością i nostalgią. Jutro Msza św. w języku angielskim będzie odprawiona o godz. 7:30 rano a w języku polskim o godz. 8:30 rano. Niech Zmartwychwstały i Miłosierny Pan wszystkim hojnie błogosławi. Szczęść Boże!

Ks. Tadeusz Dzieszkowski
Proboszcz

Pokój serca owocem miłości

W każdym objawieniu się Boga słyszymy: „Nie bój się”. Bóg zawsze przychodzi z darem pokoju, którym napełnia nasze serca. Ten pokój nie jest dziełem ludzkiej inteligencji, ale owocem przyjęcia Ducha Świętego. To dlatego mówimy, że pokój zamieszkuje w nas. Drogą do posiadania tego pokoju jest życie nauką Jezusa. A to nie może się dokonać bez miłości. Bóg pragnie, byśmy żyli Jego nauką, gdyż tak jak zakochanemu największy trud poniesiony dla ukochanej osoby wydaje się łatwy i oczywisty, tak samo w nauce Bożej nie ma nic trudnego dla tego, kto kocha.

Proszę Cię, Panie, o miłosierdzie dla świata, który nękają konflikty i wojny, aby Twój pokój wypełnił nasze serca i przemienił oblicze ziemi.

**Biuro parafialne będzie
NIECZYNNE w poniedziałek,
26-go maja, 2025 br.
Tego dnia obchodzimy
Dzień Pamięci Narodowej!**



Msza Radiowa z parafii Św. Faustyny

Serdecznie zapraszamy szczególnie osoby chore, do słuchania i uczestniczenia w Mszy świętej radiowej, nadawanej z naszego Kościoła św. Faustyny Kowalskiej, w każdą niedzielę, **o godz. 11:00 rano** za pośrednictwem Stacji **WEUR 1490AM**, którą sponsoruje Anna i Tomasz Wojdyła, właściciele LONE TREE MANOR BANQUETS.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO
CATHOLIC CEMETERIES



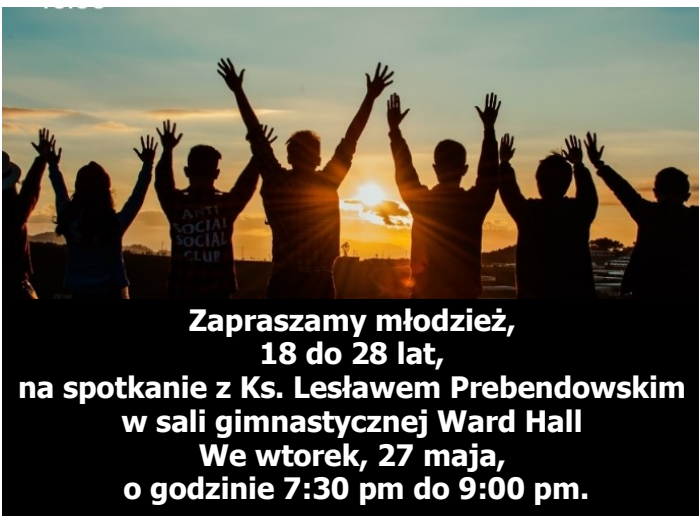
Dołącz do nas na corocznej MSZY ŚW. POŁOWEJ
z okazji Dnia Pamięci
na wszystkich
cmentarzach katolickich
w **poniedziałek, 26 maja, 2025 r.**
o **godz. 10:30 rano**



Proszę odwiedzić stronę internetową
<https://www.catholiccemeterieschicago.org/memorial-day/>
po rozkład księży na każdym konkretnym cmentarzu
lub zadzwonić pod numer 708-236-5400 aby uzyskać więcej informacji.
Biskup Robert M. Fedek będzie celebrował Mszę św. na cmentarzu
Zmartwychwstania (Resurrection) w Justice.

Nabożeństwo majowe

Serdecznie zapraszamy do naszego kościoła na Nabożeństwa Majowe w języku polskim od poniedziałku do soboty o godz. 8:00 rano, we wtorki i piątki o godz. 7:00 wieczorem. W niedzielę Litania do Matki Bożej będzie śpiewana o godz. 8:40 rano, 12:05 po południu (przed wystawionym Najświętszym Sakramentem) oraz o 6:40 wieczorem.



**Zapraszamy młodzież,
18 do 28 lat,
na spotkanie z Ks. Lesławem Prebendowskim
w sali gimnastycznej Ward Hall
We wtorek, 27 maja,
o godzinie 7:30 pm do 9:00 pm.**



Adoracja Najświętszego Sakramentu
w każdy wtorek od 9:30 am do 7:00 pm
3:00 pm wspólna modlitwa:
Koronka do Miłosierdzia Bożego
w języku polskim

Błogosławiony Kardynał Stefan Wyszyński

Stefan Wyszyński urodził się w miejscowości Zuzela nad Bugiem. Szybko rozeznął powołanie kapłańskie i w 1920 r. wstąpił do Wyższego Seminarium Duchownego we Włocławku. Świecenia kapłańskie otrzymał w 1924 r. Kontynuował naukę, uzyskując doktorat w 1929 r. W 1946 r. otrzymał sakrę biskupią. Jako dewizę przyjął hasło Soli Deo (Jedynemu Bogu), któremu wierny był do końca życia.

Po śmierci kard. Augusta Hlonda został prymasem Polski. Stojąc na czele Kościoła w Polsce, bronił chrześcijańskiej tożsamości narodu. Gdy komunistyczny rząd próbował podjąć jawną ingerencję w sprawy Kościoła i obsadę kościelnych stanowisk, Wyszyński wyraził swoje słynne non possumus. W odwecie został aresztowany w 1953 r. Podczas internowania opracował program odnowy życia religijnego społeczeństwa, zawarty w idei Jasnogórskich Ślubów Narodu. Przygotowując założenia Wielkiej Nowenny, wprowadził Kościół w jubileusz 1000-lecia chrztu Polski.

Kardynał Wyszyński miał udział w wyborze kard. Karola Wojtyły na Stolicę Apostolską. Jan Paweł II sam przyznał, że bez Wyszyńskiego nie byłoby Polaka na Stolicy Piotrowej. Prymas Tysiąclecia wspierał rodzącą się Solidarność, był współtwórcą społecznych przemian, które doprowadziły do upadku komunizmu. W czasach komunistycznego zniewolenia przypominał o wartości drugiego człowieka i o jego godności. Zmarł 28 maja 1981 r. Jego beatyfikacja odbyła się 12 września 2021 w świątyni Opatrzności Bożej w Warszawie. Jego wspomnienie liturgiczne zostało wyznaczone na dzień 28 maja. Trudno sobie wyobrazić, jak wyglądałby Kościół nad Wisłą bez kard. Stefana Wyszyńskiego.

Sakrament Namaszczenia Chorych

Przez namaszczenie chorych i modlitwę kapłana Kościół poleca chorych Chrystusowi, aby ich podźwignął i zbawił (por. Jk 5,14-15; KK 11). „Sakrament ten udziela choremu łaski Ducha Świętego, która pomaga całemu człowiekowi do zbawienia, a mianowicie umacnia ufność w Bogu, uzbraja przeciw pokusom szatana i trwodzi śmierci. Dzięki tej pomocy chory może nie tylko znosić dolegliwości choroby, ale także je przezwyciężać i odzyskać zdrowie, jeśli to jest pożyteczne dla zbawienia jego duszy”. Serdecznie zapraszamy chorych na namaszczenie w języku polskim, do naszego kościoła w **każdą pierwszą niedzielę miesiąca**, tj. **1-go czerwca**, po Mszy świętej o godz. 7:00 wieczorem. Namaszczenie z modlitwami w języku angielskim jest w pierwszą sobotę miesiąca po Mszy świętej o godz. 4:30 po południu. Chorzy przed namaszczeniem powinni uczestniczyć we Mszy świętej.





***W sobotę, 17 maja,
miała miejsce uroczystość
graduacji absolwentów
klasy ósmej
i klasy maturalnej
Polskiej Szkoły
Ks. Stanisława Cholewińskiego.
Gratulujemy wszystkim
absolwentom
i życzymy miłych wakacji
i dobrego wykorzystania
w życiu zdobytej wiedzy.***

Spotkanie Kół Różańcowych



W niedzielę, **1-go czerwca**, po Mszy św. o godz. 9:00 am odbędzie się co roczne spotkanie Kół Różańcowych na które zapraszają Zelatorzy do Sali Jana Pawła II. Na spotkaniu będzie wymiana Tajemnic Różańcowych jak również mały poczęstunek.

Donacje potrzebne na loterię fantową

Pragniemy urozmaicić piknik loterią fantową. Bardzo mile będą widziane tylko różne nowe rzeczy na nagrody. Donacje można przynieść do biura parafialnego w godzinach otwarcia w tygodniu.



Jeśli ktoś ma jakiegokolwiek pytania proszę zwrócić się do biura parafialnego dzwoniąc na tel. 773-767-2411.

Zapraszamy na parafialny piknik

Wspólnota Polska w parafii św. Faustyny Kowalskiej serdecznie zaprasza na parafialny polonijny piknik w sali i na parkingu „Ward Hall”, w niedzielę, **8-go czerwca**, po Mszy o godz. 12:30 po południu. Będzie smaczne jedzenie, zimne napoje, lody, dobra muzyka, loteria i inne atrakcje. Serdecznie zapraszamy!



Program SPRED

Włączenie osób niepełnosprawnych z upośledzeniem umysłowym do programu katechetycznego oraz do życia we wspólnocie Kościoła w naszej parafii jest misją Programu SPRED. Istnienie tego Programu SPRED w naszej parafii jest możliwe tylko dzięki zaangażowaniu naszych wolontariuszy. Szczęśliwie zakończyliśmy rok szkolny 2024-25, ale potrzebujemy pięciu nowych wolontariuszów abyśmy mogli kontynuować zajęcia po wakacjach na następny rok szkolny. Wolontariusze muszą mieć ukończone 21 lat. Doświadczenie nie jest wymagane, ponieważ Program SPRED zapewnia szkolenie i przygotowanie przed każdym zajęciem. Osoby które chcieliby nam pomóc i podzielić się przyjaźnią oraz pokojem serca podczas zajęć z osobami niepełnosprawnymi z naszej parafii, prosimy o jak najszybszy kontakt z Marią Borzęcką: 708-793-6073.



Pielgrzymka do Wisconsin

Ks. Rafał Stecz, proboszcz parafii Św. Daniela zaprasza na pielgrzymkę do Wisconsin 13 i 14 czerwca. Pielgrzymka jest \$395 od osoby i należy zapłacić gotówką w biurze parafialnym Św. Daniela, 5300 S. Natoma Ave. Po więcej informacji proszę dzwonić do Alice: 773-586-1223.



Zarząd Koła Stare Bystre nr. 46 przy Związku Podhalan w Ameryce Północnej z Prezesem Stanisławem Obrochta, dziękują wszystkim za przybycie na Mszę św. i Salę Parafialną w ubiegłą niedzielę, z okazji Odpustu św. Stanisława i promocji książki o Księdzu Prałacie Tadeuszu Juchasie. Fundusz, który został zebrany \$4,015 zostanie przekazany na leczenie chorego na raka 14 letniego chłopca Stasia Skubisz.

15 czerwca - Dzień Ojca



Pamiętajmy w naszych sercach o naszych Ojcach w dniu ich święta. Specjalnym darem dla nich niech będzie nasza modlitwa, którą zaniesiemy w ich intencjach podczas Msze św. w 15-go czerwca.

Koperty z imionami ojców żyjących lub też zmarłych są do wypełnienia na stołach przy wyjściach z kościoła. Jeśli nie potrzebujesz kartki na Dzień Ojca lub modlisz się tylko za zmarłych członków rodziny i przyjaciół, weź tylko tą kopertkę na intencje, a nie cały zestaw. Jeśli modlisz się za wiele osób, napisz wszystkie ich imiona na kartce papieru i umieść ją w JEDNEJ kopercie.

Przysłowia na tydzień

- ⇒ Jak w maju plucha, to w czerwcu posucha.
- ⇒ Wody w maju stojące szkodę przynoszą łące.
- ⇒ Częste deszcze w całym maju chleb i siano nam dawają.
- ⇒ Jeśli deszcze w maju, wszystko rośnie jak w gaju.
- ⇒ Jeśli w maju grzmot, rośnie wszystko w lot.
- ⇒ Kiedy maj zimny, a w czerwcu deszcz pada, gospodarz pełne stodoły posiada.

EUCHARISTIC
REVIVAL
2022-2025

Parafialna dwujęzyczna
Procesja Bożego Ciała
pod przewodnictwem naszego Proboszcza, ks. Tadeusza Dzieszko,
do 4 ołtarzy wokół terenu parafii w
niedzielę, 22 czerwca, 2025 r.
Początek po Mszy św. angielskiej o 10:30 am
i zakończenie polską Mszą św. o 12:30 pm.
**Serdecznie zapraszamy wszystkich bez wyjątku
na publiczną manifestację naszej wiary!**



Office of the Archbishop
835 North Rush Street
Chicago, IL 60611-2030
312.534.8230
archchicago.org

9 maja 2025 r.

Drogie Siostry i drodzy Bracia,

Zaledwie dwa tygodnie temu pożegnaliśmy naszego ukochanego papieża Franciszka, przeszliśmy przez okres niepewności, a teraz przeżywamy i świętujemy niezwykle wydarzenie— jako katolicy, mieszkańcy Chicago oraz ludzie dobrej woli. Fakt, że ponad 130 kardynałów elektorów z ponad 70 krajów świata potrafiło podjąć decyzję w mniej niż 24 godziny, jest wyraźnym znakiem jedności — tak bardzo potrzebnej w świecie rozdartym przez podziały i konflikty.

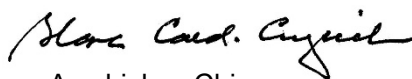
Wielu z nas zna papieża Leona XIV jako Roberta Prevosta — kolegę z klasy, przyjaciela i sąsiada. Nasza duma z niego jako z syna naszej ziemi ustępuje jedynie dumie z jego służby Ludowi Bożemu i Kościołowi.

Jako misjonarz, papież Leon XIV doskonale zna potrzeby tych, którzy znajdują się na obrzeżach społecznych, to właśnie oni są mu bardzo bliscy. Oczekujemy, że papież Leon XIV dalej będzie troszczył się o ubogich, którzy byli tak drodzy papieżowi Franciszkowi, choć poprowadzi nas i będzie nauczał na swój własny sposób. Wybrane przez niego imię nawiązuje do papieża Leona XIII, który bronił godności robotników w czasach, gdy troska o ich prawa była rzadkością. Ten wcześniejszy papież Leon, powszechnie uważany za ojca katolickiej nauki społecznej, umocnił Kościół w świecie, przemawiał przeciwko niesprawiedliwości społecznej i na rzecz pokoju. Taki głos jest zdecydowanie potrzebny również dzisiaj, kiedy na świecie wciąż toczą się wojny i panuje niezgoda, a niektórzy swoimi słowami i czynami zaprzeczają ludzkiej godności.

Mam nadzieję, że znajdziecie chwilę na dziękczynną modlitwę do Ducha Świętego, który z pewnością był z nami w tym czasie. Radujmy się, że ponownie został nam dany Ojciec Święty, który z odwagą będzie reprezentował nasze wartości i poprowadzi nas do głębszej więzi z Jezusem.

Pragnę, abyście wiedzieli, że czuję wielką wdzięczność za modlitwy, które zanosiliście o pokój duszy papieża Franciszka. Niezwykłe było to, jak wiele wyrazów współczucia napłynęło — także od osób innych tradycji i religii. Przykład jego spokojnej, dobrej śmierci był ostatnim jego darem dla nas. Pragnę, aby wierni Archidiecezji Chicago i wszyscy ludzie dobrej woli otoczyli teraz modlitwą papieża Leona XIV, kiedy podejmuje on dzieło promieniowania Bożą miłością w świecie.

Oddany Wam w Chrystusie,


Arcybiskup Chicago

Parish Information ~ Informacje Parafialne

Baptism

The sacrament of Baptism is administered in English and Polish. Due to the pandemic situation, we do not have group baptisms. Only one child is permitted to be baptized in a single event. Parents are required to attend a baptismal preparation class prior to the planned date of the child's baptism. Please contact the parish office to register your child for Baptism.

Reconciliation

We invite you to take advantage of the sacrament of reconciliation every Saturday from 3:30 to 4:15 pm. You must sanitize your hands and wear a mask for confession.

Marriage

The Archdiocese of Chicago recommends that individuals who plan to marry should contact the parish office at least six months before the planned wedding date. Please make it a priority to reserve the date with the church first and then with other vendors. Please contact one of the priests directly Or the parish office as soon as possible.

Anointing of the Sick

Every first Saturday of the month after the 4:30 pm Mass. Please contact the priest as soon as possible to make arrangements in receiving this sacrament in serious health crises. Do not delay arranging for the sacrament of the anointing until the person is unconscious or close to death.

Holy Communion for the sick/First Friday

If any parishioner, or relative thereof, is sick and/or homebound, and would like to receive Holy Communion, please contact the parish office with their name and telephone number.

Chrzest św.

Sakrament Chrztu Świętego jest udzielany w języku angielskim i polskim. Ze względu na sytuację epidemiczną, nie mamy chrztów zbiorowych. Rodzice są zobowiązani do wzięcia udziału w spotkaniu przygotowującym do tego sakramentu przed planowaną datą chrztu dziecka. Prosimy o skontaktowanie się z biurem parafialnym, aby zgłosić dziecko do chrztu.

Spowiedź św.

Zapraszamy do skorzystania z sakramentu Pojednania w każdą sobotę od godz. 3:30 do godz. 4:15 po południu. Podczas spowiedzi należy mieć wydezynfekowane ręce i założoną масечkę.

Sakrament Małżeństwa

Archidiecezja Chicago zaleca, aby osoby, które planują zawarcie sakramentu małżeństwa zgłosiły się do biura parafialnego co najmniej sześć miesięcy przed datą ślubu. Prosimy, abyście najpierw ustalili termin w kościele, a następnie w innych miejscach. Prosimy o kontakt z wybranym kapłanem lub biurem parafialnym najwcześniej jak tylko jest to możliwe.

Sakrament Namaszczenia Chorych

Prosimy o kontakt z księdzem w celu ustalenia terminu przyjęcia tego sakramentu. Przypominamy, że nie wolno zwlekać z udzieleniem sakramentu chorych do momentu kiedy osoba będzie nieprzytomna lub bliska śmierci.

Komunia Święta dla chorych/Pierwsze Piątki

Jeśli ktoś z was lub waszych bliskich choruje i chciałby przyjąć Komunię Świętą, to prosimy o zgłoszenie osoby chorej do biura parafialnego.

Please Pray For The Sick

Look kindly upon our brothers and sisters who are suffering, or acutely, chronically or terminally ill. In the midst of illness and pain, may they be united with Christ, who heals both body and soul. May they know the consolation promised to those who suffer and be fully restored to wellness and wholeness. We ask this in the name of Jesus Christ, our Lord. Amen.

Titilayo Abiona, Jimmy Arroyo, Baby Carlo, Diane Bingham, Sara Boyd, Christopher Brook, Kimberlee & Liam Brown, Stella Christopher, Andrea Covert, Katie Cuchetto, Elliot Domalewski, Sharon De Young, Dorothy Dujmovic, John Dunn & Family, Linda Evans, Mateusz Fic, Marisa Gargano, Chuck Gens, Margaret & John Green, Patrick Greenhill, Marianne Grosam, Mia Hanson, Amy Handzel, Frank Hernandez, Andrea Hoffman, Denise M. & Rich S. Jandura, Janice Kasper, Jane Kaweck, Scott Koker, Sophie Komperda, Aniela Kulawiak, Carol Kulbida, Julia Kunicki, Linda Kunicki, Tom Kwiatkowski, Dave Lamping, Joanna Lamping & Sons, Bonnie Marousek, Kevin & Margaret McKeon, John Merkel, Jackie Mintal, Bill Mroz, Bill Novak & Family, Rick Nowak, Michelle Nowicki, Patrick O'Malley, Terrence Oates, Maria Orzulak, Dawn Ostapowicz, Stanisław Pepek, Marie Pesice, Michael Pesice, John Rybski, Helen Sadowski, Irene Samborski, Kathy Shichel, Charmaine Simikoski, Arlene Slaga, George Ann Smith, Jimmy Smith, Sr. Maria-Paulina Sterling, Jeri Szymusiak, Donald Thompson, Steven & Norman Vanbeveren, Joe Wantrobski, Bill Wilder, David Wilder, Jolanta Wilk, Tom Wilk, Bea Wozniak, Ken Zaragoza

Módlmy Się Za Chorych

Panie Jezu, w czasie Twego ziemskiego życia z miłością pochylałeś się nad ludzkim cierpieniem, bólem i chorobą; nawiedzaj naszych chorych i daj im łaskę łączenia ich doświadczeń z Twoją męką i śmiercią na krzyżu. Niech dzięki Twojej obecności odkryją wielki skarb i tajemnicę cierpienia, które przyjmowane z miłością przyczynia się do zbawienia świata. Otocz naszych chorych życzliwymi i dobrymi ludźmi oraz poślij do nich kapłanów, którzy pomogą im dojrzałe przeżywać te trudne chwile. Amen.

Prayer

Dear God, change my heart so that I want to put you and other people first.

Mission for the Week

I will invite a friend over to play. I will share and take turns.

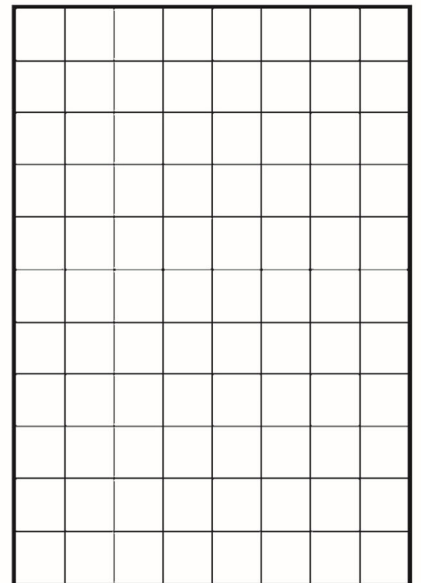
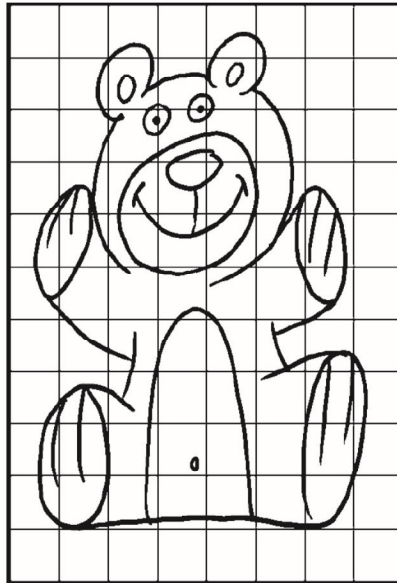
Sharing the Gospel

Jesus wants you to love him so much that you will always do what he asks. Jesus knows that if you put God first, you will have peace. Instead of wanting more toys, you will be happy to share them. Instead of wanting to get your own way, you will enjoy taking turns. You will feel good helping other people.

Now color
the picture!



Copy the picture square by square.



6TH SUNDAY OF EASTER



"What do you call a cat that teaches Sunday school?"

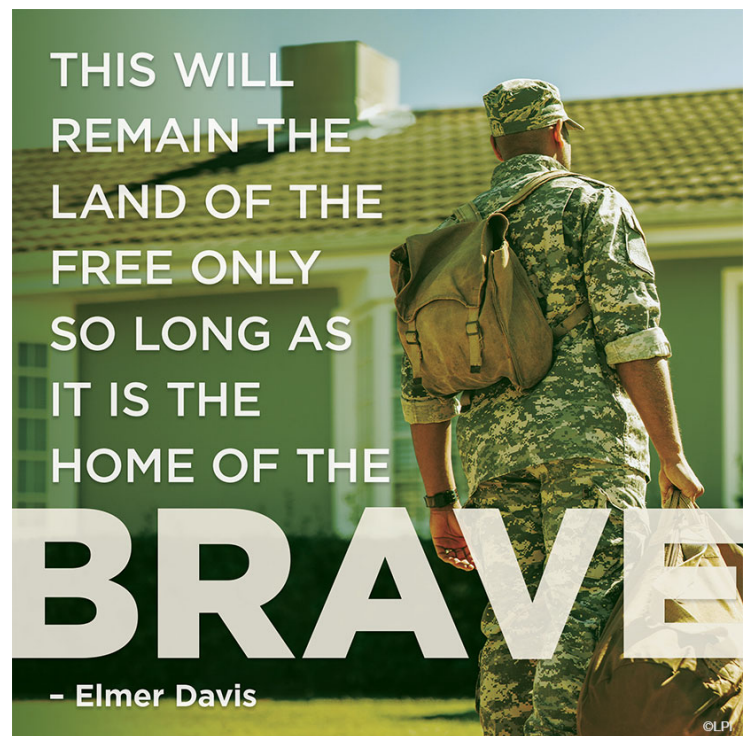


"A cat-echist!"



A catechist is someone who teaches the Catholic faith and helps others grow in their understanding and relationship with Jesus Christ.

©LPI



6TH SUNDAY OF EASTER



Facts about
**MEMORIAL
DAY**



©LPI



A federal holiday in the USA, Memorial day is for mourning military personnel who have died while in service in the U.S. armed forces.



©LPI



Over one million people have died in military service in the USA since the Civil War.



©LPI



In the year 2000, Congress passed a law requiring all Americans to pause at 3 p.m. on Memorial Day to remember the fallen.



©LPI

REMEMBERING & HONORING ALL WHO SERVED



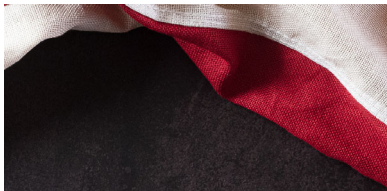
**A Blessing
for our
Military Service
Members:**

©LPI



Lord God,
we are ever
mindful of the
cost paid for
the liberty we
possess, we ask
that you bless
the members of
our armed forces.

©LPI



Give them courage,
hope, and strength.
May they ever
experience your
support, love,
and healing.

©LPI



Be their
power and
protector, leading
them from
darkness to light.
AMEN

©LPI